

Chambre des représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1998 - 1999 (*)

23 FÉVRIER 1999

MOTIONS

COMMISSION DES RELATIONS EXTÉRIEURES

Motions déposées le 23 février 1999 en réunion publique de commission (**) en conclusion de l'interpellation de:

M. Lode Vanoost au ministre des Affaires étrangères sur «l'exécution imminente de l'activiste nord-américain des droits de l'homme Mumia Abu-Jamal et la politique du gouvernement belge concernant l'abolition de la peine de mort à l'étranger» (n° 2229)

1. Motion de recommandation (15.15 heures)

La Chambre,

ayant entendu l'interpellation de M. Lode Vanoost

et la réponse du ministre des Affaires étrangères,

vu que la Chambre a décidé en 1996 d'abolir la peine de mort;

vu que la Chambre a adopté en 1996 des résolutions sur le Timor oriental et le Tibet confirmant que les droits de l'homme concernent la communauté internationale et ne peuvent être considérés comme une affaire interne de quelque État que ce soit;

(*) Cinquième session de la 49^{ème} législature

(**) Articles 92 à 92^{nonies} du Règlement de la Chambre

Belgische Kamer van volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1998 - 1999 (*)

23 FEBRUARI 1999

MOTIES

COMMISSIE VOOR DE BUITENLANDSE BETREKKINGEN

Moties ingediend in openbare commissievergadering (**) op 23 februari 1999 tot besluit van de interpellatie van:

de heer Lode Vanoost tot de minister van Buitenlandse Zaken over «de nakende terechtstelling van de Noord-Amerikaanse mensenrechtenactivist Mumia Abu-Jamal en het beleid van de Belgische regering voor de afschaffing van de doodstraf in het buitenland» (nr. 2229)

1. Motie van aanbeveling (15.15 uur)

De Kamer,

gehoord de interpellatie van de heer Lode Vanoost

en het antwoord van de minister van Buitenlandse Zaken,

gezien het feit dat de Kamer in 1996 beslist heeft de doodstraf af te schaffen;

gezien het feit dat de Kamer in 1996 resoluties over Oost-Timor en Tibet heeft aangenomen waarin wordt bevestigd dat de mensenrechten een zaak zijn van de internationale gemeenschap en niet als een interne aangelegenheid van eender welke Staat kunnen worden beschouwd;

(*) Vijfde zitting van de 49^{ste} zittingsperiode

(**) Artikelen 92 tot 92^{nonies} van het Reglement van de Kamer

vu les observations formulées par Amnesty International lors d'une audition avec les commissions réunies des Affaires étrangères de la Chambre et du Senat, le 23 février 1999;

exprime sa préoccupation concernant l'application de la peine de mort dans plusieurs pays, parmi lesquels les États-Unis d'Amérique, et plus particulièrement concernant l'arrêt de mort imminent de M. Mumia Abu-Jamal dans l'État de Pennsylvanie;

invite le gouvernement belge:

1. à demander au président des États-Unis d'Amérique ainsi qu'à son ministre de la Justice, au Congrès et au gouverneur de l'État de Pennsylvanie de ne pas exécuter l'arrêt de mort de M. Mumia Abu-Jamal et à demander instamment une révision du procès de celui-ci;

2. à adresser également cette demande au secrétaire général des Nations unies et à la Commission des Droits de l'homme des Nations unies;

3. à adresser également cette demande aux chefs de gouvernement et aux présidents des parlements des États membres de l'Union européenne pour les inviter à se prononcer dans le même sens.

gezien de opmerkingen geformuleerd door Amnesty International tijdens een hoorzitting met de verenigde commissies voor de Buitenlandse Zaken van Kamer en Senaat op 23 februari 1999;

drukt zijn bezorgdheid uit over de toepassing van de doodstraf in verschillende landen waaronder de Verenigde Staten van Amerika, in het bijzonder over het nakende doodsvonnis van de heer Mumia Abu-Jamal in de Staat Pennsylvania;

vraagt de Belgische regering:

1. een verzoek om het doodsvonnis van de heer Mumia Abu-Jamal niet uit te voeren te richten tot de president van de Verenigde Staten en zijn minister van Justitie, tot het Congres en de gouverneur van de Staat Pennsylvania en tevens aan te dringen op een herziening van zijn proces;

2. dit verzoek tevens te richten tot de secretaris-generaal van de Verenigde Naties en tot de Mensenrechtencommissie van de Verenigde Naties;

3. dit verzoek tevens te richten tot de regeringsleiders en de voorzitters van de parlementen van de Lidstaten van de Europese Unie met het verzoek zich in dezelfde zin te willen uitspreken.

L. VANOOST
A. SCHELLEN
Y. HARMEGNIES
J. LEFEVRE
S. VERHOEVEN
H. VAN DIENDEREN
A. BORGINON
J. EEMAN